

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.—Defensor de los intereses de España en Marruecos

ملية في يوم الأحد 29 محرم 1327

<p>SUSCRIPCION</p> <p>Melilla, un mes 1'25 Ptas. España, Tlajer y Toluca, Trinitaria 2'00 Número casita, 5 céntimos</p>	<p>SUPLEMENTOS ARABES</p> <p>Impresión, Redacción, Administración y Talleres, calle de la Iglesia, número 2</p>	<p>SUSCRIPCION</p> <p>Extranjero, semestral 18 Ptas. Marruecos, semestral 16 Ptas. Anuales, precios convencionales</p>
---	--	---

OPERACIONES EN CABO DE AGUA

ANTECEDENTES

La presencia de la tropa española en Cabo de Agua, llevó la paz á Keddans, restableciendo la normalidad en aquellos territorios, aislados como otros del Rif por luchas intestinas. Los kabilianos pudieron dedicarse á sus habituales labores, y poco á poco van reconstituyendo la hacienda perdida, especialmente los Ulad-el-Hach, sobre quienes hemos ejercido acción más directa.

Los beneficios de la paz que gozaba ésta fracción, repercutieron en otras más alejadas, hasta el punto, de que kaides influyentes de la región montañosa solicitaron con insistencia que nuestras tropas ocuparan nuevas posiciones, para disfrutar de análogas ventajas que sus vecinos, á los que miraban con verdadera envidia.

Mientras la lucha civil hizo nuevas presas en otras tribus rifeñas, Keddans permaneció neutral, sin que nadie osara fomentar la discordia, ni inmiscuirlos en la contienda. Por ello, en tanto que la ruina y la miseria se ensañaba de aquellas, veía ésta trascurrir los días sin otra preocupación que la de atender á sus negocios.

Si circunstancias que no son del caso enumerar no hubieran aconsejado lo contrario, á las montañas hubiesen ido nuestras tropas como heraldos de paz, pues todo estuvo dispuesto para atender la súplica.

La retirada del Pretendiente y los consejos de algunos perturbadores, de esos que viven con las revueltas, vinieron á romper la quietud y á crear dificultades, con perjuicio de los habitantes pacíficos, que, cansados de lucha, bendicen á cada momento la hora en que los españoles tomaron tierra en aquellas costas, antes tan alejadas de nosotros, no obstante su proximidad á las islas Chafarinas.

Empleáronse temperamentos de prudencia; tratóse por la persuasión de reducir á los díscolos y de hacerles comprender lo temerario de su conducta, pero ningún efecto produjeron las buenas razones y sanos consejos. Entónces, como medida coercitiva, fueron destituidos algunos miembros de la Yemá que administra la tribu bajo nuestros auspicios.

Los lectores tienen conocimiento de la destitución, proclamada pública y solemnemente en zoco el Yemá, por los tenientes Riquelme y Pazos, ante varios centenares de indígenas, armados en su mayoría, que silenciosos oyeron el castigo impuesto á los más levantiscos.

Uno solo de estos protestó, pero su voz fué acallada por la de espíritus sensatos, distinguiéndose entre estos un prestigioso jefe, que accidentalmente habita en la derecha del Mulaya.

Tampoco produjo efecto la represalia, y los enemigos del orden continuaron su propaganda maléfica, haciendo blanco de sus iras á uno de los indígenas más afectos á España: al cherif Checha, al que una noche trataron de asesinar en su propio domicilio.

Días después, un moro, aprovechando la oscuridad que reinaba, deslízase sin ser visto hasta los puestos avanzados y á quemá ropa disparó su fusil contra uno de los centinelas del campamento. El pobre muchacho cayó á tierra, rompiéndole el proyectil el hueso de la cadera y perforándole los intestinos.

En grave estado fué conducido á Chafarinas y en aquel hospital yace, víctima de su deber, luchando entre la vida y la muerte.

Estos repetidos atentados no podían quedar impunes, ni sin castigo sus autores. Encerrarse en el campamento, hubiera sido contraproducente, porque á Queddans no hemos ido á conservar unos palmos de terreno, sino á imponer el orden, en beneficio de la civilización y del comercio mundial y á impedir que las Chafarinas vivieran en el aislamiento de tantos años.

Se imponía una política de acción; eran precisos para no desandar el terreno andado, actos de energía; en resumen, las circunstancias demandaban, poner en práctica la verdadera política de atracción, la única factible en estos territorios: la política del pan y el palo. Y el General Marina confió esta delicada misión al Coronel de Estado Mayor Don Francisco Larrea, cuya obra en Cabo de Agua merece á todos los más cumplidos elogios.

El instigador de las agresiones, el principal agente de la propaganda originaria de los conflictos, es el caid Manganúch, uno de los auxiliares que tuvimos en los primeros momentos y al que con más insistencia pidió que fuésemos á Cabo de Agua. Son sus colaboradores, otros jefes, entre ellos Sidi-Musa y Arab, agitadores de oficio, que como aquel habían sido en diversas ocasiones expulsados de la tribu por los mismos kabilianos, antes de la ocupación.

El tipo de Manganúch predispone en su contra, y su mirada torva inspira desconfianza.

El castigo se ha llevado á cabo sin que hable la pólvora, sin que nuestras

fuerzas hayan sido hostilizadas. En lección provechosa que tendrá eco en el Rif.

Cuando las circunstancias reclamaban razones y buenas palabras, buenas palabras y razones dimos. Cuando han sido necesarias medidas de policía, se han llevado á cabo con la reserva, tacto y discreción que demandaba su naturaleza.

Es la sola política que puede dar frutos; la única capaz de poner coto á las osadías de quienes en su ciega ignorancia, se creen fuertes cuando van al contrario débil, y se muestran humildes cuando le encuentran dispuestos á repeler por la fuerza los atentados ilegítimos. Es también el solo medio de ejercer la misión pacificadora que en el Rif nos confirió el Acta de Algeciras.

Castigo de los agitadores

El rumor público indicaba que algo anormal ocurría en Cabo de Agua, pero los centros oficiales guardaban absoluta reserva, bien comprensible por la índole del asunto.

Tal vez se nos haya censurado la reserva que también guardamos, pero debe tenerse en cuenta que en Melilla existe la previa censura; y en segundo término, que el verdadero patriotismo, impone muchas veces silencio. Divulgar las operaciones, era contraproducente á los fines que se perseguían.

El objetivo de ellas era apoderarse de los perturbadores y castigarlos, pues si bien no son autores materiales de las agresiones, son los instigadores.

El día 7, durante la noche, se organizó una pequeña columna, para sorprender en su casa á Manganúch. Nuestros soldados avanzaron silenciosos, y tras dos horas de marcha llegaron á la casa, cercándola. Sin duda, algún espía avisó al dueño, y cuando se procedió á reconocerla, solo fueron encontrados, las mujeres y dos moros.

La fuerza se apoderó de ellos, de algunos fusiles, del ganado y de la cebada propiedad de Manganúch, retornando al campamento en las primeras horas de la madrugada.

Al siguiente día, una columna al mando del Teniente Coronel Martínez Pedreira, dió una batida en busca de los fugitivos.

A las tres de la madrugada se puso en marcha, preparada á todo evento, dispuesta á repeler con dureza cualquier ataque inesperado.

En el poblado de Tasaguita practicóse un minucioso reconocimiento, capturando á varios sospechosos y destru-

yendo las casas y sembrados de los principales culpables.

Tasaguita está á 18 kilómetros al Sur de Cabo de Agua.

De allí se dirigió la columna al Este, para proceder de igual modo en Yebara, aduar del valle del Mulaya no lejos de zoko el Yemá.

Realizada la operación, regresaron las tropas al campamento, después de catorce horas de penosa marcha, sin que en parte alguna fuesen hostilizadas. Antes al contrario, los kabilianos pacíficos facilitaron la misión que llevaban.

El día 10 dispuso el coronel Larrea otra nueva batida en dirección de Sidi Brahin.

El cañonero «Don Alvaro de Bazán» mandó á tierra una sección de desembarco, que lo hizo por la playa de Bufades.

Durante la excursión, volaron los ingenieros la casa de Arab, como antes habían volado la de Sidi Musa, y cogieron algunas cabezas de ganado vacuno, lanar y cabrío, que fué á engrosar el botín de las anteriores etapas.

Con esto se considera por ahora terminado el principal castigo de los culpables, sin perjuicio de la responsabilidad que pueda caber á los detenidos en la sumaria que contra ellos se sigue.

Tal es el resumen de las noticias que por cablegrama nos dió ayer nuestro corresponsal, las cuáles, completará en cartas que nos anuncia, pues hasta ahora no ha sido posible la comunicación postal con Cabo de Agua.

Los tres jefes viven orrantes, durmiendo cada noche en un aduar distinto, rodeados de espías, temiendo siempre encontrarse con nuestros soldados, lejos de sus familias, sin techo ni hogar propio que les cobije.

¡Qué mayor castigo para su falta!

No hemos de terminar este ligero relato, que como decimos, será ampliado, sin felicitar al ilustre General Marina por su enérgica decisión, al Coronel Larrea por el modo tan admirable como ha desarrollado el plan; á la valiente y sufrida guarnición de Cabo de Agua, que manda el Teniente Coronel Pedreira por sus esfuerzos, levantado espíritu y resistencia, que la hacen acreedora á los mayores elogios, y por último, á los marinos del Alvaro de Bazán, que tan eficaz apoyo han prestado á las operaciones.

Información complementaria

A última hora de la noche llega á nuestro poder la carta que nos anunciaba nuestro corresponsal, y falta de

espacio y tiempo, nos limitamos á dar los principales detalles, dejando para el número próximo el relato por extenso de las tres operaciones.

La agresión al centinela

Fué por la espalda y tan cerca, que efecto del fogonazo comenzó á arder el capote del desdichado soldado.

Rápidamente acudió la guardia pero no fué posible seguir la pista del asesino.

Por recaer sobre él sospechas hay preso un moro, hijo del célebre Chorlito, muerto hace cinco años en las islas Chafarinas en ocasión de proteger la fuga de dos pensados. Su hijo, el preso, fué en aquella ocasión herido, quedando de sus resultas cojo.

Alguien supone que los agitadores aprovecharon estas circunstancias para incitarle á tomar venganza, que al mismo tiempo favoreciese sus siniestros planes.

Pero todo son meras suposiciones, pues hasta el presente, no existen pruebas materiales según nuestros informes.

El herido es solícitamente cuidado en el hospital de Chafarinas y los ilustrados médicos de aquel establecimiento hacen esfuerzos sobrehumanos para salvar su vida.

Carta á las kábilas

En el zoko del viernes fué leída una carta del coronel Larrea cuyo texto hemos de procuraros por su interés.

En ella se explica á las kábilas la conducta de España que, violentando sus habituales procedimientos, hace visto obligada á castigar en sus bienes y en sus propiedades á los que turban la tranquilidad del país.

Al mismo tiempo se condena á todos los kabilos con igual castigo que el que han sufrido los promotores, si prestan apoyo á estos y si no les denuncian caso de penetrar en el territorio, del que quedan expulsados.

Efectos del castigo

La dura lección dada ha sido excelente tocándose ya los beneficios efectos de ella.

Al inteligente coronel Larrea se han presentado los jefes de Ujad el Hach dándole gracias por la justicia con que ha procedido, haciendo protestas de amistad é incondicional adhesión y elogiando el que les haya librado de los que se oponían á la tranquilidad del país.

Los parientes de uno de los perturbadores, que hace días marchó á Fez con una carta para Hafid, estuvieron ayer en el campamento diciendo al Coronel que están dispuestos á entregar los bienes del viajero porque no quieren que se los tache de desafectos ni de ser sus encubridores.

Regreso de fuerzas

No considerándose necesaria la presencia de más fuerzas, ha regresado la compañía del capitán Sánchez Rocio, que debía ser relevada por la del señor Lopez Llinas.

Con ella ha venido el ilustrado arabista, oficial de la oficina indígena, Capitán, don José Riquelme, á quien sorprendió su ascenso en Cabo de Agua.

De los servicios meritorios que ha prestado el Sr. Riquelme, tendremos ocasión de ocuparnos al hacer el relato detallado de las operaciones.

Se alquila una casa en la calle del Horno.

Darán razón en el establecimiento de los Sres. Gómez y C.^{ta}, San Miguel 14.

RESTINGA

ANIVERSARIO

Hoy, 14 de Febrero, es el primer aniversario de la ocupación de Restinga por los españoles; el primer paso que dió España para su penetración en Marruecos; la primera manifestación de vida internacional de la nación española, en estos últimos tiempos.

En nuestra memoria existe el recuerdo de los nombres de Marina, y de Larrea, como también los de los jefes y oficiales que con tanto valor y arrojo llevaron á la práctica las órdenes del Gobierno, y los planes del general ilustre que manda estas Plazas hispano-africanas.

Aquellos primeros días de la ocupación no podrán borrarse jamás del archivo de nuestros más queridos recuerdos, habiendo visto á jefes, oficiales y soldados, rivalizando en temeridad y en patriotismo, y llevando á territorios enemigos la sagrada enseña de la nación, para que ella fuera símbolo glorioso de nuestra influencia en el Rif, y elocuente prueba de que España ansiaba ocupar el puesto que por tradición honrosa le corresponde en el concierto de las demás naciones.

Y el más puro afecto y la más obligada gratitud barajan en nuestro cerebro los nombres de Alvarez Cabrera, primer comandante militar de Restinga, de López Irisarri, segundo jefe de las tropas de ocupación, de los capitanes Torres Madrid, Serra, y Solórzano, de las dos compañías de la Brigada Disciplinaria, los dos primeros, y de la del Regimiento de Africa, el tercero; de los oficiales Alzugaray, Judel, Espinosa, y Fernando Canals, al frente de sus respectivas Secciones de Ingenieros, de Artillería, del Grupo de ametralladoras, y de Administración militar, y cómo olvidar tampoco los nombres del vapor «O. de Mahón» acercándose temerariamente á las playas para facilitar el desembarco, y del cañonero «General Concha» disparando sus cañones contra la fortaleza enemiga, desde la que unos cuantos fanáticos patriotas marroquíes hacían fuego sobre los aguerridos soldados españoles?

Hoy, repetimos, se cumple un año de aquel memorable día en que, con el natural orgullo de todo buen ciudadano español, vimos colocar en la Restinga la bandera de esta nacionalidad que se llama España, que siempre será una, que siempre será indivisible, porque de ello son firme y segura garantía los servidores armados de la Patria, los que saben morir para engrandecerla, lo mismo que para defenderla de los ataques contra su inviolable integridad.

Acordémosnos siempre del 14 de Febrero de 1908, en el cual el Ejército español abrió en Marruecos hondo surco para que la semilla en éste arrojada, dé los frutos que se desean, y que no son otros que el engrandecimiento de la Patria en Marruecos, y su preponderancia en el mundo civilizado.

Jaime Tur y Mary.

Sección árabe

الدولة العثمانية والبلغار

تأثر من الرسالة بين الترك والبلغار

ان لغرض الثانية للارلي في مقابلة

استقلالها تعويضا ماليا تعثر به الكوالة وذلك

ان الرسيا استصوبت ان تفتح اذا التعويص

من الغرامة الكرية التي تدبر بها التركية

لها

وتتأصله من البلغار شيا جشيا ويصل

من تركيا ما يقرب من نحو خمسة عشر مليوناً لتخلصها لنفسها

El texto árabe

Noticias de Tarquía.

BANDO

Don José Marina Vega, General de División y Gobernador Militar de Melilla y Plazas Menores de Africa.

HAGO SABER:

Que con objeto de que los habitantes de esta ciudad puedan disfrutar de las diversiones propias del Carnaval y que al mismo tiempo estas se verifiquen sin desorden ni abusos lamentables, he dispuesto lo siguiente:

INFORMACION TELEGRAFICA

(De nuestro corresponsal la Agencia Fabra)

NOTICIAS VARIAS

Disposiciones oficiales

El «Diario oficial del Ministerio de la Guerra» publica RR. OO. concediendo las gratificaciones llamadas de efectividad en el empleo al Teniente Coronel Don Faustino Alvarez Puch y el Capitán Sr. Moreno Sarrafe, en la proporción correspondiente á sus categorías.

Un alumno enfermo

En cumplimiento del deber.—Serios temores

Uno de los alumnos de medicina internos en el hospital provincial de Madrid, se encuentra enfermo de fiebres tifoideas que ha adquirido por contagio en el cumplimiento de sus deberes.

El alumno se encuentra en estado grave inspirando serios temores á los profesores y compañeros que le asisten.

Don Alfonso en Portugal

La entrevista regia.—Los periódicos portugueses é ingleses.—Conferencias.—Lo que dicen en España

Sigue siendo objeto de comentarios cuanto se relaciona con el viaje del Rey Don Alfonso á Portugal.

Los periódicos portugueses é ingleses hablando de la entrevista entre Don Alfonso y Don Manuel dicen que es innegable que tiene importancia.

Algunos de aquellos periódicos sostienen que hay relación entre la visita de Don Alfonso y dos conferencias que celebró nuestro Embajador en Lisboa con el ministro de Estado del gobierno portugués, el mismo día en que el Rey Don Manuel salió de dicha ciudad.

Los periodistas hemos acudido á los centros oficiales, deseosos de saber el alcance de la visita regia, y se nos ha dicho que, en absoluto carece aquella, de importancia y finalidad política.

Trenes detenidos

Noticias oficiales.—La vía interceptada.—Nevando

El Jefe de la Guardia civil de León ha telegrafado participando que entre Pola y Gordón (Asturias) se encuentran detenidos varios trenes, los cuales no han podido avanzar á causa del gran temporal de nieves reinante.

Cerca de la estación de Santa Lucía han descarrilado cinco vagones que han quedado destrozados.

De Oviedo telegrafan que la vía

durante los tres días en que dichas fiestas se celebren solo se permitirá usar antifaz desde la salida á la puesta del sol; y desde esta hora en adelante, únicamente se tolerará dentro de los locales donde se celebren bailes de máscaras.

No se permitirán disfraces que puedan ofender á la moral y decencia ni ejecutar actos que puedan molestar al público.

Los bailes de máscaras solo podrán tener lugar en los locales que previamente se haya autorizado, y terminarán precisamente antes de las dos de la madrugada.

La sensatez y cordura de este culto vacindario me hace esperar que al celebrarse este festival se conducirá con el orden y compostura que siempre hubo en él y que es al propio tiempo tan necesario.

Melilla 10 de Febrero de 1909.—José Marina.—Rubricado.

del norte se encuentra interceptada para todo tráfico.

Entre la estación de Santa Lucía, y el puente de Clerros la nieve alcanza más de un metro de altura.

Créese que se pasarán algunos días antes de que la comunicación se restablezca.

Para los enfermos

S. M. la Reina Victoria ha dado orden para que se envíen al Instituto del Dr. Rubio muchos sillones con destino á los enfermos que en dicho establecimiento reciben asistencia.

El Dr. Gutierrez conde de San Diego, ha visitado á la Reina expresando le su agradecimiento por el importante donativo.

Odisea de una madre

Jornadas á pié.—Un niño que muere.

Auxilios.—A un asilo

Ha llegado á Cadiz una pobre mujer llamada María Gimenez que ha inspirado profunda lástima.

La infeliz venía con tres hijos de corta edad, dos que la seguían penosamente, y el otro, que venía muerto en sus brazos.

Según manifestó, su pobre niño había muerto de hambre y de frío, durante una larga caminata de 23 horas.

El recorrido había sido para la mísera familia un verdadero calvario, sufriendo dolores sin fin.

La mujer penetró en un ventorrillo cercano á Cádiz, y compadecida la ventora, así como un teniente de carabineros, la prestaron toda clase de auxilios, y se hicieron cargo del cadáver del niño al que condujeron al depósito del cementerio de dicha ciudad.

La madre y los dos niños restantes, han sido admitidos en un asilo.

Las tormentas en Bilbao

Rayo en una Iglesia.—Nuevas chispas.—Daños.—La torre en ruina

Continúan descargando sobre Bilbao terribles tormentas, durante las cuales, se producen frecuentes exhalaciones eléctricas.

En el pueblo de Arramendiaga ha caído un rayo sobre la Iglesia, hundiendo la bóveda que se derrumbó en parte.

La chispa penetró luego en la sacristía, quemando varias imágenes y haciendo añicos las arañas.

Los candelabros y los vasos sagrados quedaron fundidos.

La torre sufrió grandes daños amenazando inminente ruina.

El reloj quedó en malísimo estado. Se calcula que las necesarias reparaciones costarán cerca de 40.000 pesetas, y la Iglesia ha quedado en tan mal estado que en mucho tiempo no podrá celebrarse culto en ella.

Una casa próxima a la iglesia sufrió también grandes daños; y el rayo fundió un cable eléctrico.

La escuadra rusa

Zarpa.- Maniobras

De las Palmas dicen que, al amanecer de hoy han zarpa los barcos que componen la escuadra rusa.

Antes de partir hicieron algunas maniobras, así como también, un buque escuela de la armada francesa.

Buque averiado

El temporal.-De arribada

En el puerto de El Ferrol ha entrado de arribada forzoza el vapor «Mouro».

Este se dirigía desde Huelva a Londres, cuando al doblar la estaca de Varés le sorprendió un furioso temporal que le ocasionó graves averías, impidiéndole continuar el viaje y obligándole a refugiarse en El Ferrol.

De Política

Un artículo.-El acto de Moret.-El secreto

Sigue siendo objeto de grandes comentarios la actitud adoptada por el jefe del partido liberal, Sr. Moret, con motivo de la discusión del proyecto de administración local.

«El Globo» en un importante artículo, dice que día llegará en que se sepa públicamente cual ha sido el móvil del nobilísimo y patriótico acto realizado por el Sr. Moret.

Añade que bastará por ahora decir, que solo muy contados conspicuos de la política están en autos, los cuales aplauden la conducta del jefe liberal, y la aplauden sin reservas, esto aparte—añade el referido periódico—que el Sr. Moret, como jefe del partido tiene iniciativas propias, y criterio personal acerca de los más graves problemas políticos, pues, si subordinase sus actos a ajenas inspiraciones sería su jefatura nominal y decorativa.

Sigue diciendo, que no puede creerse que los discursos de Sol y Ortega hayan modificado la atmósfera de paz creada por la intervención en el debate catalanista de los Sres. Moret, Maura, y ultimamente Cambó.

Extranjero

Dinamarca

La política danesa.-Declaraciones de su ministro.-Cuestión de confianza

Despachos de Copenhague dicen que un periódico publica una información, según la cual, el ministro de la Defensa Nacional, ha manifestado que Dinamarca necesita a toda costa reforzar sus recursos económicos, estableciendo un impuesto sobre las utilidades, si ha de mantenerse su nacionalidad y reforzar sus defensas marítimas y terrestres.

Añádese que el gobierno, de acuerdo con el ministro de Defensa Nacional, ha planteado al Rey la cuestión de confianza.

Alemania

Relaciones anglo-prusianas.-El Rey Eduardo

Dicen de Berlín que el Rey Eduar-

do VII ha obtenido muy buena impresión de su viaje a Alemania, creyendo que servirá para que mejoren las siempre buenas relaciones entre dicho estado é Inglaterra.

EDICTO

El General Presidente de la Junta de Arbitrios de esta Plaza;

Hago saber:

Que conforme preceptúa el artículo 83 de la vigente ley de reclutamiento, el domingo próximo día 14 del actual, á las nueve de la mañana, tendrá lugar el sorteo de los mozos alistados para el reemplazo del corriente año.

Lo que se hace saber por medio del presente edicto para conocimiento de cuantos deseen concurrir á presenciar el acto.

Melilla 10 de Febrero de 1909.—Pedro Real.—Rubricado.

Restaurant de France Madame Torres

Barrio de la Reina Victoria
frente al Parque

Cubiertos desde 1'50 pesetas.

Por abonos mensuales, almuerzo y comida, á razón de 2'50 pesetas diarias. Madame Torres goza ya en Melilla de la reputación suficiente para que sea segura garantía de la gran concurrencia á su restaurant.

Todos los domingos y días festivos se servirán cubiertos extraordinarios, á 2'50 pesetas el almuerzo, y á 3 pesetas la cena.

NOTICIAS

Música

Programa que ejecutará hoy la banda del Regimiento de Africa en el Paseo del General Hernández desde las 15 á las 17.

- 1.º Paso-doble «Después de la corria», Marquina.
- 2.º 1/2 Folies «Polka de Cornetín», Wadtenffel.
- 3.º Fantasía de la Opera «Sansón y Dalila», Sains-Saens.
- 4.º Coupléts de «Las Bribonas» Calleja.
- 5.º Paso-doble «Viva la Jota», Marquina.

Desertores

De Cabo de Agua han llegado á esta Plaza dos desertores de la Legión francesa, súbditos austriacos.

Ambos serán embarcados para Málaga y entregados al cónsul de Austria en dicha capital.

Restablecido

Se halla casi restablecido de su indisposición el Excmo. Sr. General Subinspector, don Pedro Real, lo que celebramos muy de veras.

Un almuerzo

En el restaurant de Madame Torres, almorzarán hoy juntos los jefes y oficiales de las fuerzas de ocupación de la Restinga, en recuerdo de dicha operación militar, de la que se cumple hoy el primer aniversario.

Funerales

Mañana, á las diez, se celebrarán en la Iglesia Parroquial, los funerales por el eterno descanso del alma del joven don Fernando Mambona Menéndez, por quien serán también aplicadas todas las misas que en dicho día se celebren.

La familia del finado invita á todos sus amigos á tan piadosos actos por cuyo favor los quedarán eternamente agradecidos.

Viajeros

Procedente de Málaga fondeó ayer en esta rada el vapor «C. de Mahón».

En él vinieron 56 viajeros, entre ellos, don José Carrascosa, don Luis Iribarry, don Francisco Pastor, don Enrique Petersen, don Justo García y don Carlos Gros.

A las cinco y media zarpa para su punto de procedencia dicho vapor-coche, embarcando en él 40 viajeros, entre ellos, don Pablo Corcuillada, don

Alejandro G. Heredia, ingenieros ambos, don Enrique Petersen, don Justo García y don Carlos Gros.

La Emulsión Marfil al Guayacol es la mejor de todas las emulsiones por su calidad, eficacia, conservación y precio, siendo también la de sabor mas agradable.

Todos los médicos la recomiendan eficazmente y su inmenso consumo es su mejor garantía.

Compañía relevada

En el cañonero «Don Alvaro de Bazán» llegó ayer tarde de Cabo de Agua la compañía del Regimiento de Africa, al mando del capitán, Sr. Sánchez Reicio, la cual ha sido relevada por otra de dicho Regimiento.

En el muelle fué recibida por el coronel, jefes y la banda de música del referido Onerpo.

En el mismo barco de guerra regresó don José Zegrí.

Hotel Victoria

Para la comida extraordinaria de hoy, se anuncia un variado y exquisito «menú», del que participarán los numerosos comensales que de ordinario visitan el elegante comedor de este acreditado hotel.

He aquí las minutas:

Almuerzo:—Encurtidos: Anchoas, rábanos, y aceitunas.—Macarrones al jugo napolitana.—Callos á la juleta.—Torteros á la bordalesa.—Lomo de jabalí picado á la brocha puabaded.—Postres: queso, galletas y naranjas.

Precio: 2'50 pesetas.

Comida:—Encurtidos varias clases.—Consomé á la delfina.—Pescado en salsa de anchoas.—Lenguas guarnecidas con salsa estragón.—Perdiz asada con erostada.—Dulce: Tocino del cielo.—Postres: queso, nueces y frutas del tiempo.

Precio: 3 pesetas.

LOS EXTREMEÑOS

Calle del General Chacel

Despacho de carnes frescas,

embutidos y jamones

Butifarras estilo catalán, todas las noches.

Manteca destilada superior.

Lechonillos á 2 pesetas kilo en canal

ULTIMA HORA

(POR EL CABLE)

De nuestra corresponsal la Agencia Fabra

Consejo de ministros

Según han manifestado los ministros á los periodistas á la salida de la Presidencia, el Consejo celebrado por aquellos ha carecido de interés político, pues se limitaron solamente al estudio y aprobación de algunos expedientes urgentes.

Regreso del Rey

Telegrafian de Lisboa que S. M. el Rey Don Alfonso XIII regresará de Villavieiosa, el lunes próximo.

Su entrevista con el Rey de Portugal Don Manuel II ha sido cordialísima.

El acuerdo franco-alemán

Lo que dice «Le Journal».-Observaciones del gobierno español

Comunican de París que toda la Prensa comenta los principales extremos del acuerdo franco alemán.

«Le Journal» hablando del asunto, dice que el gobierno español ha presentado anteaer una nota al ministro de Negocios Extranjeros, Mr. Pichón, haciendo algunas observaciones al referido reciente acuerdo entre Francia y Alemania.

En el Senado

Después de algunos ruegos y preguntas de escaso interés el Sr. Groizard ha leído los despachos telegráficos que hace algunos días publicó «La Correspondencia de España», referentes á la rendición de Cuba.

Terminada la lectura el senador ha manifestado que deseaba saber qué es lo que hay de cierto en el asunto, esperando que el ministro de la Guerra haga algunas declaraciones.

El general Azcoárraga ha ofrecido al Sr. Groizard transmitir su ruego al general Primo de Rivera.

Cambios del 13

París 11'45
Londres 28'07

Bazar Reina Victoria

DAVID J. MELUL

Completo y variado surtido en géneros de todas clases, perfumería de las mejores marcas, encajes, bordados y cintas. Juguetes y caprichos para regalos, paquetería, bisutería y quincalla.

Sombreros y gorras

Guantes de todas clases.—Loza, cristal y utensilios de cocina.

Efectos militares

para nuevos uniformes

Muebles de Viena y del país.

Sastrea civil y militar

Precios sin competencia.

Calle del General Chacel núm. 1

y Carretera del Buen Acuerdo, 2

La Inglesa

Café, Cervecería, Aperitivos y Nevería

—DE—

Antonio Rivas Acuña

GENERAL CHACEL NÚM. 1

Junto al Bazar Reina Victoria

El dueño de este nuevo establecimiento, atento siempre al constante favor que el público de esta Plaza le viene dispensando, no ha omitido gasto de ninguna especie para montarlo á la altura de los mejores en su clase.

ASOMBROSO

es el surtido de novelas que ha recibido la papelería LA ESPAÑOLA, á precios baratísimos. Todos los correos se reciben postales última novedad, y posee en la actualidad con vistas de esta plaza. Especialidad en objetos de escritorio y resmillería.

General Chacel, núm. 4.

Bañolería del Barrio Obrero

(Junto al Matadero)

Se pone en conocimiento del público que de 6 á 11 de la mañana, se expenden churros al estilo de Madrid, á cinco céntimos, y bañuelos á céntimo. Se admiten encargos.

Se alquilan

Dos pisos calle del General Chacel núm. 2.—1 portal en la misma.—2 idem en calle de Tetuán 105.—2 idem en calle de O'Donnell 131.—1 idem en calle de Granada 3.

Para informes á Don José Aquiba Benarroch. Almacén, Calle de Granada, núm. 3.

Se necesita

una criada en la calle de Ledesma número 2.

—PARTOS—

Dr. HERRANZ

Parque Hernández 14

- Hotel Colón -

(ANTES ASIA)

Situado en el sitio más céntrico de la población; magníficas habitaciones con vistas al mar; confort y economía; precios sin competencia.

Hospedaje completo desde 2'50 pesetas en adelante.

Abonos para comer, desde 2 pesetas.

Cubiertos sueltos, desde 1'25 pesetas.

Se alquilan habitaciones sin pensión.

GENERAL MARGALLO NUM. 28 (Palgona)

La Ibérica

DE LA

Viuda de Ramirez y Hermano

Extenso y variado surtido de calzado á la venta á precios económicos.

Especialidad en el calzado á la medida y en pieles finas.

Se admiten operarios.

Calle San Miguel, 23

La Imperial

Gran Zapatería de Saturnino Navas
SAN MIGUEL, 20.

Gran surtido á la venta de calzado de todas clases.

También se confecciona á la medida á precios convencionales.

Venta de cortados y taller de cortes aparados.

SUCURSALES:

Barrio de Alfonso XIII y de Tánel
Plaza de Armas.

Chocolate

El «non plus ultra» en chocolates, es la gran fábrica de esta plaza «LA AFRICANA» á cargo de Don Emilio Rios.

Ahora acaba de recibir un gran surtido en cacao extra, y ha contratado un afamado maestro.

Probados y os convencereis.

TEMPORADA DE INVIERNO

Gran Bazar Cohen

General Margallo, 35, Palgona

Joseph S. Cohen tiene el gusto de poner en conocimiento de su numerosa clientela y del público en general que acaba de recibir un extenso surtido en lanas para caballeros, desde pias. 8 hasta pias. 60 el corte de tres metros, panas y mahón azul calidad extra color invariable; uso de familia, grano de oro y holandá. Telas de un ancho para sábanas y colchas; cuellos, corbatas y puños; camisetitas, medias y calcetines y tohallas para baños. Completo surtido en paraguas, relojería, quincalla y perfumería; gemelos de teatro y campaña; inmenso surtido en sedas para bordar, coser y ojatar; algodones de las mejores y más conocidas marcas para labores. Único depósito del «Cáñero Oriente Lillo» el más eficaz para la calvicie, á infinidad de artículos difíciles de enumerar.

Precios sin competencia. Visitando este establecimiento todos quedarán satisfechos y sorprendidos de la baratura de sus precios.

35, General Margallo, 35

Banco de Cartagena

CAJA DE AHORROS

Cartagena, Murcia, Sevilla, Huelva, Lorca, La Unión, Aguilas, Orihuela, Mazarrón, Gijón, Caravaca, Alcañete, Melilla, Huelva

Saldo anterior Ptas. 9.051.334'67

Imposiciones durante la semana " 352.768'20

Suma " 9.404.102'87

Reintegros " 336.760'97

Saldo " 9.067.341'90

Melilla 30 de Enero de 1909.

Sucursal en Melilla, Calle Granada núm. 10

—Aquí he de encontrar el libro que busco, pues en la colección de MANUALES-SOLER que constituye la mejor «Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos» y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes lo mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., etc. que para el obrero estudioso que desea cultivar su inteligencia en las ARTES, CIENCIAS e INDUSTRIAS.

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS.
Edición SUCCESOR DE MANUEL SOLER. AGENCIA DE BARCELONA.

SAN ANTONIO

Fábrica de Mosáicos Hidráulicos y Cemento Armado

Don Manuel Fernández Martín

Depósito de cemento de las mejores marcas conocidas.—Se hacen toda clase de encargos.—Precios económicos sin competencia.—Entrada libre.

Fábrica, Oficinas y Despacho: GRAN CAPITAN, núm. 9.—POLIGONO

Grandes Almacenes de Muebles

CASA FUNDADA EN 1879

Herederos de Juan Alonso

Santa María y Sánchez Pastor, 7 y 9 y Granada, 12 al 20

MÁLAGA

Construcción de toda clase de muebles y de todos estilos.—Instalaciones completas.—Comedores.—Despachos.—Dormitorios.—Estrados.—Gabinetes.—Cortinajes.—Vajillas.—Lámparas.—Cristalería.

En Melilla pueden verse catálogos y precios:

ROGELIO SOTO, Gran Capitán, 1, principal

SAN MANUEL

Fábrica de mosáicos hidráulicos, cemento armado y piedra artificial
Depósito de cementos y cal hidráulica de la sociedad J. A. P. de Lafargue

Manuel Amaya Ramírez

Almacenes, Fábrica y Oficinas: CARLOS DE ARELLANO.—MELILLA

Para calzarse barato

en la antigua y acreditada zapatería

La Moda

situada en el nuevo barrio de

Reina Victoria

Las importantes compras de pieles de todas clases, así como de calzado de fabricación esmerada que acaba de realizar el dueño de este establecimiento y conocido industrial

Miguel Alcaraz

le permite vender en condiciones sumamente ventajosas para el público.

El dueño de La Moda ha recibido un extenso surtido en chanelos de goma marca BOSTON.

Gran Café YUDAH

General Macías, junto al Casino Español

Gran surtido en licores, Cognacs, Ponches, Vermouths, de las más exquisitas marcas nacionales y extranjeras.

Superior Cerveza alemana Pilsen. Café sin rival. Servicio esmerado á domicilio.

Especialidad en café tostado á diario

á 2 pesetas kilo

Se sirve el exquisito chocolate Lombart

Recibos de Lotería

En esta Administración se han puesto á la venta, esmeradamente impresos y encuadernados al precio de

60 Céntimos

el talonario de 100 hojas.

IMPORTANTE

Se enseña el idioma francés en muy poco tiempo, por método sumamente nuevo y fácil. Nada de temas ni estudios pesados para el alumno. Puede aprenderse en unos cuantos meses, correspondencia comercial francesa.

RAZÓN: Casa de los Srus. Benavente y Sosa.—MANTELETE.

PARA

comprar altas novedades en toda clase de artículos, á precios económicos, hay que visitar el establecimiento de

Malpartida Hermanos S. en C.

En su sección de muebles encontrarán un surtido completo á precios más bajos que se expanden en Málaga.

BARRIO REINA VICTORIA

Administración de Loterías

Calle del general Chacel, 11.

SORTEO DE 15 DE ENERO DE 1909

Premio mayor: 260.000 Pts.

Hay décimos á 10 Pesetas

Garganta voz y boca se curan con las pastillas del Dr. Caldeiro. En farmacias, caja 1'50 pesetas; por 2 las remite el autor. Puerta del Sol, 7, Madrid.

DESCONFIAD DE LAS IMITACIONES

PEDID SIEMPRE

LA EMULSIÓN MARFIL AL GUAYACOL

Preparada con Aceite puro de Hígado de Bacalao, con Hipofosfitos de Cal y Sosa y Guayacol

PREMIADA EN LA EXPOSICION DE ALEJANDRIA

Este preparado se recomienda por Médicos eminentes como de utilidad indiscutible en el ESCROFULISMO y RAQUITISMO, CATARROS BRONQUIALES y TOSOS REBELDES.

Sus resultados son altamente beneficiosos en el primer grado de la TUBERCULOSIS PULMONAR pues contiene la marcha de tan terrible padecimiento. Engorda y fortalece á los niños, favoreciendo la nutrición del sistema óseo.

Se vende en todas las farmacias y droguerías. DEPÓSITO CENTRAL: Laboratorio Químico-Farmacéutico de F. del Río Guerrero, sucesor de González Marfil, Málaga.